



Teilnehmendenbefragung (Deutsch/Farsi)
 für Teilnehmende an Sprachkursen für geflüchtete Frauen (SGF5)
 (anonyme Erfassung der Teilnehmendendaten)

1. Kursnummer:
 شماره کورس
2. Alter:
 سن
3. Familienstand: alleinstehend in Partnerschaft getrennt verwitwet
 وضعیت خانوادگی مجرد در یک رابطه جدا بیوه

4. Alleinerziehend: ja nein Keine Angabe
 یکی از والدین بله نه بدون اظهار نظر

- 5a. Anzahl der Kinder:
 تعداد فرزندان

- 5b. Alter der Kinder:
 سن فرزندان
- | | Kind 1
فرزند اول | Kind 2
فرزند دوم | Kind 3
فرزند سوم | Kind 4
فرزند چهارم |
|----------|---------------------|---------------------|---------------------|-----------------------|
| Alter سن | | | | |

6. Herkunftsland:
 کشور مبدأ

7. Jahr der Einreise:
 سال مهاجرت

8. Aufenthaltsstatus: kein Asylantrag gestellt Aufenthaltsgestattung (Asylantrag gestellt)
 وضعیت اقامت بدون تقاضای پناهندگی اجازه اقامت (تقاضای پناهندگی)
- Duldung Subsidiärer Schutz
 اجازه ماندن تا اخراج حمایت فرعی
- Aufenthaltserlaubnis Niederlassungserlaubnis (unbefristet)
 اقامت محدود اقامت دائم
- keine Angabe
 بدون اظهار نظر

Schulbildung
 میزان تحصیلات

9. Höchster Schulabschluss: Grundschule sekundärer Schulabschluss kein Schulabschluss
 بالاترین میزان تحصیلات تحصیلات ابتدایی تحصیلات متوسطه بدون تحصیلات کلاسیک

Beruf
 شغل

10. Zuletzt ausgeübte Tätigkeit: آخرین شغل
- | | | |
|---|---|--|
| <input type="checkbox"/> Dienstleistung/Handel
خدمات . تجارت | <input type="checkbox"/> Führungskraft
مدیریت | <input type="checkbox"/> Land-/Forstwirtschaft, Fischerei
کشاورزی . جنگلداری . ماهیگیری |
| <input type="checkbox"/> Handwerk
کسب پدی | <input type="checkbox"/> akademischer Beruf
مشاغل دانشگاهی | <input type="checkbox"/> Anlagenbedienung, Montage
ماشینکاری . مونتاژ |
| <input type="checkbox"/> Bürokräft
کار اداری | <input type="checkbox"/> Techniker/-in
تکنسین | <input type="checkbox"/> Hilfsarbeitskräfte
نیروی کار کمکی |
| <input type="checkbox"/> Streitkräfte
نیروهای نظامی | <input type="checkbox"/> keiner
بدون شغل | <input type="checkbox"/> anderer
سایر مشاغل |

Studium

تحصیلات دانشگاهی

- 11a. Wurde ein Studium begonnen? ja nein
 شروع به تحصیل کرده اید؟ بله نه
- 11b. Studienabschluss: ja nein trifft nicht zu
 پایان تحصیلات بله نه شامل نمیشود
- 11c. Falls ja, welche Studienrichtung? Natur- und Ingenieurwissenschaften, Mathematik
 اگر بله کدام رشته تحصیلی؟ علوم طبیعی . مهندسی . ریاضی
- Gesundheit
 بهداشت
- Lehre/Pädagogik
 دوره آموزشی . تعلیم و تربیت
- Betriebswirtschaft und Verwaltung
 مدیریت کسب و کار
- Informations- und Kommunikationstechnologie
 فن آوری ارتباطات و اطلاعات
- Jura, Sozial- und Kulturwissenschaften
 حقوق . علوم اجتماعی و فرهنگی
- andere
 سایر علوم

Sprache

زبان خارجی

12. Bescheinigte Deutschkenntnisse vor Kursbeginn (Gemeinsamer Europäischer Referenzrahmen):
 مدرک تایید شده زبان آلمانی قبل از شروع کورس زبان (در چهار چوب مراجع اروپایی)
 A1 A2 B1 B2 C1 C2 keiner
 هیچیک
13. Bisher besuchte Deutschkurse (Mehrfachnennung möglich):
 کورس های طی شده زبان آلمانی (امکان بیشتر از یک جواب):
- Landesförderung (300 Std.) Integrationskurs ESF-BAMF-Kurs
 کورس کمکی نهاد های اروپایی یا اداره مهاجرت و پناهندگان آلمان کورس انتگراسیون کورس ارایه شده توسط ایالات دولتی (300 ساعت)
- berufsbezogener Sprachkurs andere keine
 کورس زبان مربوط به شغل سایر کورس ها هیچ کدام
14. Muttersprache:
 زبان مادری
15. Alphabetisierung (bitte ankreuzen):
 سواد آموزی (لطفا ضربدر بزنید)

	Lesen خواندن	Schreiben نوشتن
Arabisch عربی		
Kyrillisch سریلیک		
Lateinisch لاتین		
Andere, bitte angeben: سایر زبان ها لطفا نام ببرید		